31993L0087

SMERNICA KOMISIE 93/87/EHS
z 22. októbra 1993,
ktorou sa mení a dopĺňa smernica 90/377/EHS, pokiaľ ide o miesta a regióny prieskumu v Spolkovej republike Nemecko

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho hospodárskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 90/377/EHS z 29. júna 1990 o postupe spoločenstva na zlepšenie priehľadnosti cien plynu a elektrickej energie účtovaných priemyselným koncovým odberateľom [1],

so zreteľom na smernicu Rady 90/653/EHS zo 4. decembra 1990, ktorou sa ustanovujú zmeny a doplnenia na účel vykonávania určitých smerníc spoločenstva týkajúcich sa štatistiky dopravy tovaru a štatistiky cien plynu a elektrickej energie v Nemecku [2],

keďže Nemecko stanovilo miesta na území bývalej Nemeckej demokratickej republiky na účely rozšírenia členenia štatistiky cien plynu a elektrickej energie na regióny a miesta;

keďže opatrenia uvedené v tejto smernici boli konzultované s poradným výborom ustanoveným v článku 7 smernice 90/377/EHS,

PRIJALA TÚTO SMERNICU:

Článok 1

Prílohy smernice 90/377/EHS sa zmenia a doplnia, aby sa doplnili nasledujúce miesta a regióny s cieľom inkasa cien plynu a elektrickej energie v Spolkovej republike Nemecko:

a) v prílohe I, bode 11 — Spolková republika Nemecko:

— „Drážďany a Berlín“;

b) v prílohe II, bode 2 — Spolková republika Nemecko:

— „Erfurt, Lipsko a Rostock“;

c) v prílohe II, bode 13 — Spolková republika Nemecko:

— „východ“;

d) poznámka pod čiarou 2 v prílohe II, bod 13 sa nahradí takto:

„*Spolkové krajiny* budú členené do štyroch zón:

— Sever/Stred: Šlezvicko-Holštajnsko, Hamburg, Brémy, Berlín, Dolné Sasko, Severné Hesensko,

— Západ: Severné Porýnsko-Westfálsko, Porýnsko-Palanitate, Južné Hesensko a Sársko,

— Juh: Bádensko-Württenbersko a Bavorsko,

— Východ: *spolkové krajiny* nezahrnuté v ostatných regiónoch“.

Článok 2

Táto smernica je adresovaná členským štátom.

V Bruseli 22. októbra 1993

Za Komisiu

Henning CHRISTOPHERSEN

podpredseda

[1] Ú. v. ES L 185, 17.7.1990, s. 16.

[2] Ú. v. ES L 353, 17.12.1990, s. 46.